A/AC.109/L.1814
14 June 1994
RUSSIAN
ORIGINAL:

ENGLISH

СПЕЦИАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ ПО ВОПРОСУ
О ХОДЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ
О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ
КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ

ДОКЛАД ПОДКОМИТЕТА ПО МАЛЫМ ТЕРРИТОРИЯМ, ПЕТИЦИЯМ,
ИНФОРМАЦИИ И ПОМОЩИ

Докладчик: г-жа Сесилия МАКЕННА (Чили)

ОСТРОВ СВЯТОЙ ЕЛЕНЫ

A. Рассмотрение вопроса Подкомитетом

1. Подкомитет рассмотрел вопрос о территории остров Святой Елены на своих 674, 675 и 687-м заседаниях 12 и 14 апреля и 7 июня 1994 года.
2. В ходе рассмотрения этого вопроса Подкомитету был представлен рабочий документ по этой территории, подготовленный Секретариатом (A/AC.109/1182).
3. Подкомитет провел тщательный обзор политических, экономических и социальных условий в территории в свете информации, содержащейся в подготовленном Секретариатом рабочем документе.
4. Подкомитет с сожалением отметил, что Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, являющееся управляющей державой, не принимало участия в его обсуждениях. В этой связи и с учетом прилагаемых Специальным комитетом усилий, направленных на упорядочение и рационализацию его работы, Подкомитет вновь призывает Соединенное Королевство пересмотреть свою позицию и возобновить свое участие в работе Специального комитета.

В. Утверждение доклада

5. Тщательно рассмотрев положение на острове Святой Елены, Подкомитет на своем 687-м заседании 7 июня 1994 года принял консенсусом проект решения относительно этой территории для рассмотрения Специальным комитетом (см. пункт 7 ниже).

6. На этом же заседании Подкомитет утвердил настоящий доклад.

С. Проект решения

7. Подкомитет представляет на утверждение Специального комитета следующий проект решения в отношении острова Святой Елены:

"Специальный комитет, рассмотрев вопрос об острове Св. Елены, вновь подтверждает неотъемлемое право народа острова Св. Елены на самоопределение и независимость в соответствии с Декларацией о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащейся в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года. Комитет настоятельно призывает управляющую державу в консультации с Законодательным советом и другими представителями народа острова Св. Елены по-прежнему принимать все необходимые меры в целях обеспечения скорейшего осуществления Декларации в отношении этой территории и в этой связи вновь подтверждает важность углубления понимания населением острова Св. Елены возможностей, открывающихся перед ним в области осуществления его права на самоопределение. Комитет вновь подтверждает ответственность управляющей державы за содействие экономическому и социальному развитию территории и призывает управляющую державу продолжать в сотрудничестве с правительством территории укреплять экономику, поощрять местную инициативу и предпринимательство и расширять свою помощь программам диверсификации в целях повышения общего благосостояния населения, включая улучшение положения в сфере занятости в территории. Комитет настоятельно призывает управляющую державу продолжать принимать в сотрудничестве с правительством территории эффективные меры для защиты и обеспечения неотъемлемого права народа острова Св. Елены владеть и распоряжаться природными ресурсами территории, включая морские ресурсы, а также устанавливать и осуществлять контроль за освоением этих ресурсов в будущем. Комитет вновь подтверждает, что непрерывная помощь в целях развития со стороны управляющей державы, а также любая помощь, которую может оказать международное сообщество, являются важным средством развития экономического потенциала территории и расширения возможностей ее народа в полном объеме осуществить цели, предусмотренные в соответствующих положениях Устава Организации Объединенных Наций. В этой связи Комитет приветствует помощь, оказываемую Программой развития Организации Объединенных Наций, и предлагает другим организациям системы Организации Объединенных Наций содействовать развитию территории. То обстоятельство, что в территории по-прежнему находятся военные объекты, побуждает Комитет на основе предыдущих резолюций и решений Организации Объединенных Наций, касающихся военных баз и сооружений в колониальных и самоуправляющихся территориях, настоятельно призвать управляющую державу принять меры к тому, чтобы не допустить вовлечения территории в агрессивные акты против соседних государств или ее вмешательства в их дела. Комитет считает целесообразным держать в поле зрения возможность направления на остров Св. Елены в соответствующее время выездной миссии Организации Объединенных Наций и постановляет продолжить

рассмотрение вопроса об острове Св. Елены на его следующей сессии и представить Генеральной Ассамблее на ее пятидесятой сессии доклад по этому вопросу".